

Adilet, 25 лет

https://globerland.com/user/175458

Город проживания: Китай, Шанхай

Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)
Русский - родной
Китайский - разговорный (свободное устное общение на любые темы)
Кыргызский - родной

О себе

Меня зовут Адилет, я родом из Кыргызстана и уже несколько лет живу и работаю в Шанхае. Китайский язык начал изучать в 2019 году, и за это время достиг уверенного уровня владения, что позволило мне успешно пройти полный курс бакалавриата на китайском языке в University of Shanghai for Science and Technology по специальности Computer Science and Technology. Являюсь стипендиатом Chinese Government Scholarship, что подтверждает мою академическую успешность и дисциплину.

Опыт переводческой деятельности веду с 2023 года: сопровождал делегации и клиентов на международных выставках (импорт продуктов питания, упаковочное оборудование, bakery-технологии, автомобильная и строительная сфера, нефтегазовая и химическая промышленность Sinopec), участвовал в переговорах по закупкам и логистике, а так же выполнял инспекции оборудования и продукции. Выполнял как устный последовательный перевод, так и помощь в организации встреч.

Помимо китайского языка, свободно владею английским на уровне Advanced. Мой опыт совмещает техническую подготовку (информатика, разработка ПО) и лингвистические навыки, что помогает мне грамотно работать с терминологией и успешно взаимодействовать с международными клиентами.

Я - ответственный, организованный и открытый к новым предложениям специалист, умеющий совмещать культурное посредничество, перевод и техническое понимание процессов.

Услуги

Экскурсии

Перевод устный (последовательный)

Перевод письменный

Удалённый перевод

Образование

Бакалавр компьютерных наук и технологий (Computer Science & Technology),
University of Shanghai for Science and Technology (上海理工大学), Шанхай, Китай
・Основная специализация: разработка программного обеспечения, базы данных, веб-технологии

Опыт работы

Имею опыт устного и письменного перевода (русский, английский, китайский, кыргызский языки) в различных сферах: бизнес-переговоры, выставки, деловые поездки, сопровождение иностранных гостей. Выступал в роли

переводчика-гида для частных и корпоративных клиентов, обеспечивая не только точный перевод, но и культурное посредничество, организацию логистики и комфортное пребывание клиентов в разных городах Китая.

Перейти к профилю

https://globerland.com/user/175458